



00623509

Dohoda o spolupráci

(ďalej len „dohoda“)

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) medzi:

Obchodné meno: **Národná diaľničná spoločnosť, a.s.**
 Sídlo: Mlynské Nivy 45, 821 09 Bratislava
 IČO: 35 919 001
 Právna forma: akciová spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 3518/B,
 Štatutárny orgán: predstavenstvo zastúpené:
 Ing. Pavol Kováčik, PhD., MBA, podpredseda predstavenstva
 Ing. Milan Rác, člen predstavenstva
 Bankové spojenie:
 IBAN:
 SWIFT (BIC):
 (ďalej len „**NDS**“)

a

Obchodné meno: **Bratislavská vodárenská spoločnosť, a. s.**
 Sídlo: Prešovská 48, 826 46 Bratislava 29
 IČO: 35 850 370
 Právna forma: akciová spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 3080/B,
 Štatutárny orgán: Ing. Stanislav Beňo, predseda predstavenstva
 Ing. Boris Gregor, podpredseda predstavenstva
 DIČ: 2020263432
 IČ DPH: SK2020263432
 IBAN:
 SWIFT:
 (ďalej len „**BVS**“ a spolu s NDS sa v dohode označujú aj ako „**strany dohody**“)

Preambula

NDS zabezpečuje vypracovanie dokumentácie pre vydanie stavebného povolenie (DSP), dokumentácie Doplnok stavebného zámeru (Doplnok SZ) a dokumentácie Oznámenie o zmene navrhovanej činnosti (Oznámenie 8a) pre stavbu Diaľnica D4 Bratislava, Jarovce – Ivanka sever (ďalej len „**dokumentácia D4**“), v rámci ktorej je zahrnutá aj požiadavka BVS, ako prevádzkovateľa verejných vodovodov a verejných kanalizácií, uvedená v územnom rozhodnutí č. OU-BA-OVBP2-2014/58427/KAZ zo dňa 29.10.2014, a to konkrétne vypracovanie dokumentácie pre vydanie stavebného povolenia na uskutočnenie vodnej stavby Vodovodné potrubie 2 x DN 600 v km 2,245 - 4,720 D4 .

Keďže budúcim vlastníkom a prevádzkovateľom vodovodných potrubí uložených v mostných objektoch SO-200, SO-204, SO-205, SO-206 a SO-207 cez rieku Dunaj bude BVS a keďže potreba vypracovania dokumentácie na uloženie vodovodných potrubí vyplývala z požiadavky BVS, strany dohody uzatvárajú dohodu s nasledovným znením:

Článok 1

Predmet dohody

1. Predmetom dohody je úprava vzájomných práv a povinností strán dohody v súvislosti s vypracovaním dokumentácie pre vydanie stavebného povolenia na uskutočnenie vodnej stavby Vodovodné potrubie 2 x DN 600 v km 2,245 - 4,720 D4 (ďalej len „**dokumentácia BVS**“).
2. Vypracovanie dokumentácie D4, t.j. aj dokumentácie BVS, zabezpečuje pre NDS na základe zmluvy o dielo zhotoviteľ DOPRAVOPROJEKT, a.s., IČO: 31 322 000, so sídlom Kominárska 2,4, 832 03 Bratislava (ďalej len „**zhotoviteľ dokumentácie**“).
3. BVS za vypracovanie dokumentácie BVS zaplatí NDS dohodnutú odmenu v zmysle čl. 3 tejto dohody.

Článok 2

Práva a povinnosti strán dohody

1. NDS sa zaväzuje vypracovať dokumentáciu BVS a doručiť BVS dokumentáciu BVS najneskôr v lehote do 31.10.2015. Dokumentácia BVS bude doručená BVS v jednom vyhotovení v tlačenej forme a jednom vyhotovení na CD/DVD vo formáte pdf.
 - 1.1 Dňom doručenia dokumentácie BVS do sídla BVS sa začína preberacie konanie. Počas preberacieho konania je BVS povinná skontrolovať dokumentáciu BVS a je oprávnená v lehote do 7 dní od doručenia dokumentácie BVS v zmysle prvej vety bodu 1 písomne oznámiť NDS svoje pripomienky. NDS je povinná zapracovať pripomienky a opakovane doručiť BVS dokumentáciu BVS aj so zapracovanými pripomienkami BVS v lehote do 30 dní odo dňa doručenia písomných pripomienok BVS v zmysle predchádzajúcej vety. Strany dohody najneskôr do 7 dní od doručenia dokumentácie BVS so zapracovanými pripomienkami podpíšu preberací protokol k dokumentácii BVS.
 - 1.2 V prípade, ak v lehote 7 dní BVS nedoručí NDS svoje písomné pripomienky k dokumentácii BVS v zmysle bodu 1.1, má sa za to, že BVS nemá žiadne pripomienky k dokumentácii BVS a strany dohody bezodkladne podpíšu preberací protokol k dokumentácii BVS.
 - 1.3 Preberací protokol sa vyhotoví v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží BVS a druhý NDS. Podpisom preberacieho protokolu strany dohody deklarujú, že dokumentácia BVS sa považuje za riadne vypracovanú, vypracovanú bez väd a nedorobkov.
2. BVS sa zaväzuje, že riadne vyhotovenú dokumentáciu BVS prevezme, zaplatí za jej vyhotovenie dohodnutú odmenu a poskytne NDS a zhotoviteľovi dokumentácie dohodnuté spolupôsobenie.
3. BVS sa zaväzuje, že počas vykonávania predmetu dohody poskytne NDS a zhotoviteľovi dokumentácie v nevyhnutnom rozsahu spolupôsobenie, a to najmä poskytovaním upresňujúcich alebo dopĺňujúcich údajov alebo nevyhnutných podkladov potrebných na vykonanie predmetu dohody v súlade s touto dohodou.
4. V prípade potreby sa v priebehu vypracovávaní dokumentácie BVS budú uskutočňovať medzi NDS, zhotoviteľom dokumentácie a BVS pracovné rokovania, a to podľa dohody zúčastnených strán, pričom o priebehu pracovných rokovaní musia byť vyhotovené písomné záznamy..
5. V prípade, že dokumentácia BVS alebo ktorákoľvek jej časť spĺňa náležitosti autorského diela podľa zákona č. 618/2003 Z.z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „autorský

zákon"), NDS udeľuje BVS dňom podpísania preberacieho protokolu , v zmysle bodu 1 tohto článku dohody, súhlas na použitie dokumentácie BVS (sublicenciu) podľa § 44 autorského zákona, a to sublicenciu bezodplatnú, nevýhradnú s teritoriálnym obmedzením pre územie Slovenskej republiky s rozsahom použitia pre účely BVS a/alebo jej dcérskych spoločností.

6. BVS je oprávnená použiť dokumentáciu BVS len na účel uvedený v bode 5 tohto článku dohody.
7. V prípade, že BVS použije dokumentáciu BVS na iný účel ako je účel uvedený v tomto článku dohody , BVS je povinná uhradiť NDS zmluvnú pokutu za porušenie každej povinnosti vo výške 1000,-€ (slovom: jedentisíc eur), a to aj za opakované porušenie povinností. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok NDS požadovať od BVS náhradu škody prevyšujúcu dohodnutú zmluvnú pokutu. BVS sa týmto zaväzuje zmluvnú pokutu v zmysle tohto bodu uhradiť NDS v lehote 30 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy na jej úhradu. Zaplatením zmluvnej pokuty sa BVS nezbaňuje povinnosti, ktorá bola zabezpečená zmluvnou pokutou.
8. NDS zodpovedá za vady dokumentácie BVS, ktoré sa stanú zjavné v záručnej dobe. Záručná doba na dokumentáciu BVS je 36 mesiacov, pričom začína plynúť dňom nasledujúcim po dni, v ktorom bol preberací protokol podpísaný stranami dohody podľa článku 2 tejto dohody. BVS sa zaväzuje doručiť NDS oznámenie o vade dokumentácie BVS bezodkladne po jej zistení. NDS je povinná zabezpečiť odstránenie vád prostredníctvom zhotoviteľa dokumentácie na vlastné náklady. V súvislosti s odstránením vád plnenia nemá NDS nárok na náhradu akýchkoľvek nákladov s tým spojených.
9. NDS je povinná zabezpečiť začatie s odstraňovaním vád bez zbytočného odkladu po tom, čo BVS oznámi vadu NDS a táto je povinná takúto vadu odstrániť v primeranej lehote, na ktorej sa BVS a NDS písomne dohodnú.

Článok 3

Odmena NDS a platobné podmienky

1. BVS sa zaväzuje uhradiť NDS odmenu za vyhotovenie dokumentácie BVS v zmysle tejto dohody v nasledovnej výške:

Odmena bez DPH v EUR	19 027,95
Sadzba DPH 20% v EUR:	3 805,59
Odmena vrátane DPH v EUR:	22 833,54

(slovom: dvadsaťdvatisíc osemstotridsaťtri EUR a päťdesiatštyri centov vrátane DPH)
2. NDS vyhotoví faktúru do 15 dní odo dňa podpísania preberacieho protokolu v zmysle bodu 1 článku 2 tejto dohody.
3. Splatnosť faktúry je tridsať kalendárnych dní odo dňa jej doporučeného doručenia do sídla BVS.
4. Faktúra musí obsahovať obligatórne náležitosti podľa §74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. V prípade, že faktúra neobsahuje potrebné náležitosti alebo obsahuje nesprávne údaje, BVS je oprávnená vrátiť ju na doplnenie alebo opravu. V takom prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť dorúčením faktúry BVS, ktorá spĺňa všetky náležitosti podľa tejto dohody.
5. V prípade oneskorenia BVS so zaplatením odmeny v zmysle tohto článku dohody je NDS oprávnená požadovať od BVS úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

6. Odmena obsahuje všetky náklady za vyhotovenie dokumentácie BVS podľa tejto dohody, vrátane celkových nákladov na dopravu, akýchkoľvek poplatkov alebo platieb, ktoré je potrebné zaplatiť v súvislosti s vyhotovením dokumentácie BVS podľa tejto dohody, nákladov na získanie akéhokoľvek potrebného povolenia a na komplexné vyhotovenie dokumentácie BVS. Strany dohody sa dohodli, že v prípade, ak v priebehu vypracovávaní dokumentácie BVS dôjde k zmene údajov a podkladov súvisiacich s dokumentáciou BVS oproti údajom uvedeným v územnom rozhodnutí č. OU-BA-OVBP2-2014/58427/KAZ zo dňa 29.10.2014, má NDS právo iniciovať uzatvorenie dodatku, predmetom ktorého bude úprava odmeny za vypracovanie dokumentácie BVS.

Článok 4

Osobitné ustanovenia

1. BVS berie na vedomie, že dokumentácia D4 je dokumentáciou obstarávanou NDS pre pripravovanú koncesnú cestu a dokumentácia D4 vrátane dokumentácie BVS môže prejsť v zmysle ustanovenia §7a zákona č. 639/2004 Z.z. o Národnej diaľničnej spoločnosti v znení neskorších predpisov ku dňu určenému Ministerstvom dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR (ďalej len „MDVRR SR“) do vlastníctva štátu. O tejto skutočnosti je NDS povinná BVS bezodkladne informovať.
2. Strany dohody sa dohodli, že v prípade, ak nastane skutočnosť uvedená v bode 1 tohto článku dohody, NDS je oprávnená postúpiť akékoľvek pohľadávky a práva vyplývajúce z tejto dohody na MDVRR SR prípadne zhotoviteľa stavby Diaľnica D4 Bratislava, Jarovce – Ivanka sever alebo sa dohodnúť s nimi na prevzatí jej záväzkov a povinností vyplývajúcich z tejto dohody, a to aj bez predchádzajúceho písomného súhlasu BVS. Táto dohoda však nemá žiadny vplyv na povinnosti NDS podľa tejto dohody, pokiaľ nedôjde k ich prechodu a/alebo prevodu na subjekt podľa bodu 1 tohto článku dohody.
3. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností strany dohody berú na vedomie, že cena za realizáciu stavebných prác spojených s časťou stavby Diaľnica D4 Bratislava, Jarovce – Ivanka sever – uloženie vodovodného potrubia na dotknuté mostné objekty nie je zahrnutá v odmene NDS v zmysle článku 3 tejto dohody a bude predmetom samostatnej zmluvy medzi BVS a NDS, resp. MDVRR SR.
4. BVS sa v zmysle ustanovenia §725 Obchodného zákonníka zaväzuje, že nahradí NDS všetku škodu a náklady, ktoré jej v budúcnosti vzniknú v súvislosti s akýmkoľvek konaním BVS, v dôsledku ktorého nebudú môcť byť stavebné práce - uloženie vodovodných potrubí na dotknuté mostné objekty realizované v súlade s dokumentáciou BVS (napr. náklady súvisiace so zmenou dokumentácie BVS) ako aj všetku škodu a náklady, ktoré NDS vzniknú v dôsledku neprevzatia stavebných objektov (uložených vodovodných potrubí na dotknutých mostných objektoch) do vlastníctva, prevádzky a údržby BVS.

Článok 5

Záverečné ustanovenia

1. Túto dohodu možno meniť alebo dopĺňať výlučne písomnou formou po dohode strán dohody.
2. Dohoda nadobúda platnosť dňom podpísania oboma stranami dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v súlade s § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5a ods. 2 zákona č. 211/2000 Z.z.

o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

3. Dohoda sa vyhotovuje v štyroch vyhotoveniach, z ktorých po dve obdrží každá zo strán dohody.
4. Pokiaľ v dohode nebolo dohodnuté inak, riadia sa práva a povinnosti strán dohody a právne pomery z nej vyplývajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka a ďalších všeobecne záväzných právnych predpisov.
5. Strany dohody vyhlasujú, že sa podrobne oboznámili s obsahom tejto dohody, ktorému porozumeli, súhlasia s jej obsahom, ktorý je prejavom ich slobodnej, vážnej a pravej vôle, na dôkaz čoho bola táto dohoda stranami dohody podpísaná.

V Bratislave dňa .

V Bratislave dňa

NDS:

Odtlačok pečiatky:

BVS:

Odtlačok pečiatky:

Ing. Pavol Kováčik, PhD., MBA
podpredseda predstavenstva

Ing. Stanislav Beňo
predseda predstavenstva

Ing. Milan Rác
člen predstavenstva

Ing. Boris Gregor
člen predstavenstva